

Register your product and get support at  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

**GoGear**



SA1MXX02B

SA1MXX02K

SA1MXX02KN

SA1MXX02W

SA1MXX04B

SA1MXX04K

SA1MXX04KN

SA1MXX04P

SA1MXX04W

SA1MXX04WS

SA1MXX08K

---

IT Manuale utente

---

**PHILIPS**

# Sommario

---

<b>1</b>	<b>Informazioni di sicurezza importanti</b>	<b>2</b>
	Manutenzione generale	2
	Riciclaggio del prodotto	4

---

<b>2</b>	<b>Il nuovo Digital Audio Player</b>	<b>5</b>
	Contenuto della confezione	5

---

<b>3</b>	<b>Informazioni preliminari</b>	<b>6</b>
	Panoramica su controlli e collegamenti	6
	Panoramica sul menu principale	7
	Collegamento e carica	7
	Collegamento del Digital Audio Player al computer	7
	Indicazione del livello della batteria	7
	Rimozione sicura del Digital Audio Player	8
	Installazione del software	8

---

<b>4</b>	<b>Accensione/spengimento dell'unità GoGear Mix</b>	<b>9</b>
	Standby e spegnimento automatici	9

---

<b>5</b>	<b>Musica</b>	<b>10</b>
	Riproduzione musicale	10
	Organizzazione dei file musicali sull'unità GoGear Mix	10
	Ricerca di un brano	10

---

<b>6</b>	<b>Radio</b>	<b>11</b>
	Ascolto della radio FM	11
	Sintonizzazione manuale di una stazione radio	11
	Sintonizzazione automatica di una stazione radio preimpostata	11
	Riproduzione di una stazione radio preimpostata	11

---

<b>7</b>	<b>Registrazioni</b>	<b>12</b>
	Registrazione dalla radio FM (solo su alcune versioni)	12

Registrazione audio/voce	12
Ascolto delle registrazioni	12
Caricamento di registrazioni sul computer	12
Eliminazione delle registrazioni	13
Utilizzo del Digital Audio Player per l'archiviazione di file di dati	13

---

<b>8</b>	<b>Impostazioni</b>	<b>14</b>
----------	---------------------	-----------

---

<b>9</b>	<b>Aggiornamento del Digital Audio Player</b>	<b>16</b>
	Verifica manuale/aggiornamento del firmware	16

---

<b>10</b>	<b>Risoluzione dei problemi</b>	<b>17</b>
-----------	---------------------------------	-----------

---

<b>11</b>	<b>Dati tecnici</b>	<b>18</b>
	Requisiti di sistema	18
	File musicali supportati	18

---

<b>12</b>	<b>Indice</b>	<b>19</b>
-----------	---------------	-----------

---

<b>13</b>	<b>Glossario</b>	<b>20</b>
-----------	------------------	-----------

## Bisogno di assistenza?

Sul sito

[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

è possibile accedere a una vasta gamma di materiali di supporto come manuali dell'utente, aggiornamenti software e risposte alle domande frequenti.

# 1 Informazioni di sicurezza importanti

## Manutenzione generale

### ! Attenzione

- Per evitare danni o anomalie di funzionamento:
- Non esporre il lettore a temperature eccessivamente alte, ad esempio quelle prodotte dal riscaldamento domestico o dalla luce solare diretta.
- Evitare cadute e colpi accidentali al lettore.
- Non immergere il lettore in acqua. Evitare che la presa degli auricolari/cuffie o il vano batteria entri a contatto con l'acqua: eventuali infiltrazioni potrebbero danneggiare in modo irreparabile il dispositivo.
- I telefoni cellulari accesi in prossimità del dispositivo possono causare interferenze.
- Eseguire il backup dei file. Conservare i file originali scaricati sul dispositivo. Philips non è responsabile per la perdita di dati se il prodotto viene danneggiato o i dati in esso contenuti risultano illeggibili.
- Gestire i file musicali (trasferimento, eliminazione, ecc.) esclusivamente mediante il software fornito per evitare qualsiasi inconveniente.
- Non usare detergenti che contengano alcol, ammoniaca, benzene o abrasivi, poiché possono danneggiare l'apparecchio.
- I telefoni cellulari accesi in prossimità del dispositivo possono causare interferenze.
- Eseguire il backup dei file. Conservare i file originali scaricati sul dispositivo. Philips non è responsabile per la perdita di dati se il prodotto viene danneggiato o i dati in esso contenuti risultano illeggibili.
- Gestire i file musicali (trasferimento, eliminazione, ecc.) esclusivamente mediante il software fornito o consigliato per evitare qualsiasi inconveniente.

### Informazioni sulle temperature di funzionamento e di conservazione

- Il dispositivo è in grado di funzionare in ambienti dove la temperatura è compresa fra 0 e 35°C.
- Il dispositivo spento può essere riposto in ambienti dove la temperatura è compresa fra -20 e 45°C.

- Alle basse temperature, la durata della batteria potrebbe ridursi.

### Parti/accessori di ricambio:

Visitare [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) per ordinare parti/accessori di ricambio.

### Sicurezza per l'udito



#### Ascoltare a volume moderato.

L'utilizzo delle cuffie a volume elevato può danneggiare l'udito. Questo prodotto è in grado di riprodurre suoni a un livello di decibel che può provocare la perdita dell'udito in persone normali, anche in caso di esposizioni inferiori a 1 minuto. I livelli di decibel maggiori sono previsti per persone che hanno già subito danni all'udito.

La percezione dei suoni può essere ingannevole. Con il passare del tempo, l'orecchio si abitua a volumi di ascolto sempre più elevati. Per questa ragione, in caso di ascolto prolungato, i suoni avvertiti come "normali" potrebbero essere alti e dannosi per l'udito. Al fine di evitare questo problema, impostare il volume a un livello di sicurezza prima che l'orecchio si abitui, e non alzarlo.

Per impostare un livello sicuro del volume: Impostare il volume a un livello basso. Aumentarlo lentamente fino a quando il suono non risulta piacevole, chiaro e non distorto. Non ascoltare per periodi di tempo prolungati: L'esposizione prolungata ai suoni, anche se a livelli normalmente "sicuri", può causare la perdita dell'udito.

Utilizzare l'apparecchio senza eccedere e interrompere l'ascolto di tanto in tanto. Quando si utilizzano le cuffie, attenersi alle indicazioni seguenti.

La riproduzione deve avvenire a un volume ragionevole e per periodi di tempo non eccessivamente lunghi.

Non regolare il volume dopo che l'orecchio si è abituato.

Non alzare il volume a un livello tale da non sentire i suoni circostanti.

Nelle situazioni pericolose è necessario prestare attenzione o interrompere temporaneamente l'ascolto.

Non utilizzare le cuffie quando si è alla guida di veicoli motorizzati, biciclette, skateboard, ecc., al fine di evitare pericoli per il traffico. In numerose località l'utilizzo delle cuffie non è consentito.

### **Modifiche**

Le modifiche non autorizzate dal produttore rendono nullo il diritto dell'utente ad utilizzare questo dispositivo.

### **Informazioni sul copyright**

Tutti gli altri marchi e nomi di prodotti sono marchi commerciali delle rispettive società/organizzazioni.

La copia non autorizzata di file scaricati da Internet o da CD audio rappresenta una violazione delle leggi sul copyright e dei trattati internazionali.

La copia non autorizzata di materiale protetto da copia, inclusi programmi per computer, file, trasmissioni e registrazioni audio, può rappresentare una violazione della legge sul copyright e costituire reato penale. Questo apparecchio non deve essere utilizzato a tale scopo.

Windows Media e il logo Windows sono marchi registrati di Microsoft Corporation negli Stati Uniti e/o in altri paesi.

**Utilizzate un comportamento responsabile e rispettate i diritti di copyright.**



**Be responsible  
Respect copyrights**

Philips rispetta la proprietà intellettuale; per questo, richiediamo lo stesso impegno da parte dei nostri utenti.

I contenuti multimediali su Internet possono essere stati creati e/o distribuiti senza

autorizzazione da parte dei proprietari dei diritti di copyright.

La copia o la distribuzione di contenuti non autorizzati può costituire violazione delle leggi sui diritti di copyright in vari paesi, tra cui il vostro.

Il rispetto delle leggi sul copyright rimane una responsabilità dell'utente.

La registrazione e il trasferimento sul lettore portatile di video in streaming scaricati sul computer è consentita solo per contenuti di pubblico dominio o dotati di apposita licenza. Tali contenuti sono solo per uso privato e non commerciale ed è necessario rispettare eventuali istruzioni legate ai diritti di copyright fornite dal proprietario. Tali istruzioni possono vietare la creazione di ulteriori copie. I video in streaming possono includere tecnologie di protezione da copia che impediscono la creazione di duplicati. In questi casi, la funzione di registrazione non è abilitata e viene visualizzato un messaggio di avviso.

### **Accesso ai dati**

Philips si impegna a migliorare la qualità del prodotto e l'esperienza dell'utente Philips. Per comprendere il profilo d'utilizzo di questo dispositivo, nella memoria non volatile dello stesso vengono caricati dati/informazioni che consentono di identificare e rilevare eventuali guasti o problemi verificatisi durante il suo utilizzo. I dati memorizzati, ad esempio, riguardano la durata della riproduzione in modalità musicale, la durata della riproduzione in modalità di sintonizzazione, la frequenza con cui la batteria si è scaricata, ecc. I dati memorizzati non rilevano il contenuto o i supporti utilizzati sul dispositivo, né la sorgente dei download. I dati memorizzati nel dispositivo vengono recuperati e utilizzati SOLO se il dispositivo viene consegnato dall'utente al centro di assistenza Philips e SOLO allo scopo di agevolare il rilevamento e la prevenzione degli errori. I dati memorizzati saranno disponibili su richiesta dell'utente.

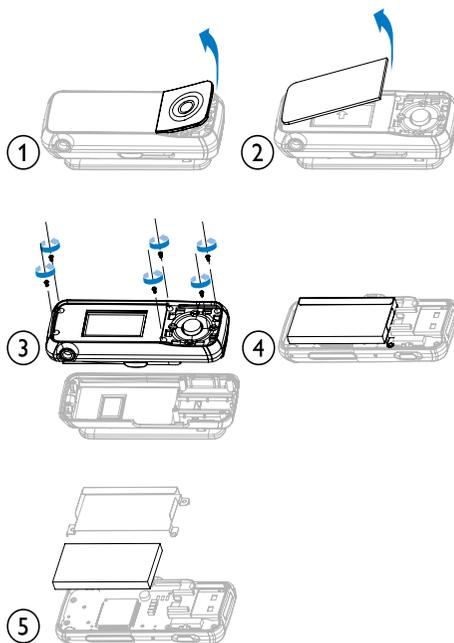
## Riciclaggio del prodotto

Il prodotto è stato progettato e assemblato con materiali e componenti di alta qualità che possono essere riciclati e riutilizzati. Quando su un prodotto si trova il simbolo del bidone dei rifiuti con una croce, significa che tale prodotto è soggetto alla Direttiva Europea 2002/96/CE:



Non gettare mai il prodotto insieme ai normali rifiuti domestici. Informarsi sulle modalità di raccolta dei prodotti elettrici ed elettronici in vigore nella zona in cui si desidera smaltire il prodotto. Il corretto smaltimento dei prodotti non più utilizzabili previene potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la popolazione.

Il prodotto contiene una batteria ricaricabile integrata che è coperta dalla direttiva europea 2006/66/EC; quest'ultima non può quindi essere gettata insieme ai normali rifiuti domestici. Per garantire il funzionamento e la sicurezza del prodotto, portare sempre l'apparecchio presso un punto di raccolta o un centro assistenza dove un tecnico provvederà alla rimozione/ sostituzione della batteria come mostrato di seguito:



Informarsi circa le normative locali sullo smaltimento separato delle batterie, che contribuisce a ridurre gli effetti negativi sull'ambiente e sulla salute.

### Nota per l'Unione Europea

Questo prodotto è conforme ai requisiti sulle interferenze radio dell'Unione Europea.

## 2 Il nuovo Digital Audio Player

L'unità GoGear Mix consente di:

- riprodurre file in formato MP3 e WMA senza protezione
- ascoltare la radio FM
- effettuare registrazioni

---

### Contenuto della confezione

Verificare che la confezione contenga:

Letto



Auricolari



Guida di avvio rapido

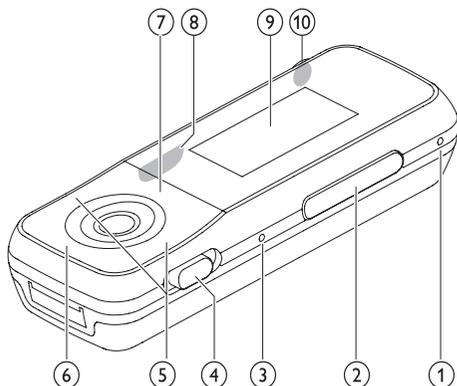


#### Nota

- Le immagini sono a puro scopo esemplificativo. Philips si riserva il diritto di modificare il colore/design del prodotto senza preavviso.

# 3 Informazioni preliminari

## Panoramica su controlli e collegamenti



①	MIC	microfono
②	- VOL +	premendolo è possibile aumentare/diminuire il volume tenendolo premuto è possibile aumentare/ diminuire il volume in maniera veloce
③	RESET	premendolo è possibile ripristinare il Digital Audio Player
④	🔒	facendolo scorrere è possibile bloccare/sbloccare tutti i tasti ad eccezione di - VOL + ⌚ facendolo scorrere e mantenendolo in posizione è possibile accendere/spegnere il Digital Audio Player
⑤	▲ / ▼	premendoli è possibile scorrere su/giù tenendoli premuti è possibile scorrere su/giù in maniera veloce
⑥	▶	premendolo è possibile attivare la riproduzione/pausa
⑦	↶	premendolo è possibile tornare indietro di un livello tenendolo premuto è possibile tornare al menu principale
⑧	🔌	estraendolo è possibile allungare la presa di connessione USB
⑨		display
⑩	🎧	jack per cuffie



### Attenzione

- L'ascolto prolungato di musica ad alto volume può risultare dannoso.

È possibile impostare il volume del GoGear Mix per limitare l'audio in uscita.

- 1 Dal menu principale, selezionare [Impostaz.] > [Impostazioni audio] > [Limite volume].
- 2 Premere i tasti **-** / **+** del volume per regolarne il livello.
- 3 Premere **▶||** per confermare.  
↳ Quando si imposta un limite per il volume, il GoGear Mix non può più oltrepassarlo anche se si preme il tasto **+** del volume.

Per abilitare nuovamente il volume massimo:

- 1 Selezionare [Impostaz.] > [Impostazioni audio] > [Limite volume].
- 2 Impostare il limite massimo del volume.
- 3 Premere **▶||** per confermare.

## Panoramica sul menu principale

Menu	Modalità	Per
	Musica	riprodurre brani audio digitali
	Radio FM	ascoltare la radio FM
	Registrazione	creare o ascoltare registrazioni
	Vista cartelle	visualizzare file all'interno delle cartelle
	Impostazioni	personalizzare le impostazioni del Digital Audio Player
	In riproduzione	mostrare lo schermo di riproduzione corrente

## Collegamento e carica

Il GoGear Mix è dotato di una batteria integrata che può essere caricata attraverso la porta USB del computer.

### Collegamento del Digital Audio Player al computer

- 1 Far uscire la presa USB integrata () del Digital Audio Player.
- 2 Collegare la presa USB a una porta libera del computer.
- 3 Accendere il computer.  
↳ L'unità GoGear Mix inizia il processo di carica.

#### Nota

- Al primo utilizzo, l'unità GoGear Mix deve essere caricata per 3 ore.
- L'animazione che indica il processo di carica si arresta e l'icona  viene visualizzata a conclusione dello stesso.

Quando si collega il Digital Audio Player al PC la prima volta, viene visualizzata una finestra pop-up:

- 1 Selezionare **Install Philips Device Manager**.
- 2 Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo per completare l'installazione.

Se la finestra pop-up non viene visualizzata automaticamente:

- 1 Selezionare **Risorse del computer** (Windows XP / Windows 2000) / **Computer** (Windows Vista).
- 2 Fare clic con il tasto destro del mouse su **Philips GoGear Mix**.
- 3 Selezionare **Install Philips Device Manager**.
- 4 Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo per completare l'installazione.

## Indicazione del livello della batteria

Il display indica i livelli approssimativi di carica della batteria come indicato di seguito:

100%	75%	50%	25%	0%

- ↳ L'icona della batteria che lampeggia indica che la batteria è scarica. Il lettore salva tutte le impostazioni e si spegne nell'arco di 60 secondi.

### Nota

- Le batterie ricaricabili possono essere ricaricate per un numero limitato di volte. La durata e i cicli di ricarica della batteria variano in base all'uso e alle impostazioni.
- L'animazione che indica il processo di carica si arresta e l'icona viene visualizzata a conclusione dello stesso.

### Suggerimento

- È possibile risparmiare la carica della batteria e aumentare il tempo di riproduzione del Digital Audio Player andando su < [Impostazioni display] < [Timer spegn. schermo] e impostando il limite di spegnimento più basso possibile.

## Rimozione sicura del Digital Audio Player

Per evitare la perdita di dati, scollegare il Digital Audio Player dal computer attenendosi alla seguente procedura:

- 1 Chiudere tutte le applicazioni attive sul computer che dipendono dal Digital Audio Player.
- 2 Fare clic su nella barra delle applicazioni del computer.
- 3 Attendere la conferma relativa alla rimozione sicura del GoGear Mix, quindi rimuovere il Digital Audio Player dalla porta USB.

## Installazione del software

Il Digital Audio Player è dotato del seguente software:

- **Philips Device Manager** (consente di ricevere aggiornamenti firmware per il Digital Audio Player)
- Sul GoGear Mix sono presenti i seguenti file:
- Guida di avvio rapido
  - Manuale dell'utente
  - Domande frequenti

## 4 Accensione/ spegnimento dell'unità GoGear Mix

- 1 Per accendere/spegnere l'unità, far scorrere e mantenere in posizione  per circa 2 secondi.

---

### Standby e spegnimento automatici

L'unità GoGear Mix dispone di una funzione di standby e spegnimento automatico che consente di preservare la batteria.

Dopo 10 minuti di inattività (nessuna riproduzione di file musicali, nessun pulsante premuto), il GoGear Mix si spegne.

- 1 Far scorrere e mantenere in posizione  per circa 2 secondi per accendere nuovamente il GoGear Mix.

Il Digital Audio Player dispone di un interruttore di blocco che evita di effettuare operazioni accidentali.

- 1 Per bloccare i pulsanti durante la riproduzione, spostare il cursore di blocco sulla posizione 
  - ↳ Tutti i pulsanti, ad eccezione di quelli del volume, sono bloccati e sul display viene visualizzata l'icona di un lucchetto.
- 2 Per sbloccare nuovamente i pulsanti, spostare il cursore in posizione centrale.

# 5 Musica

## Riproduzione musicale

- 1 Dal menu principale, selezionare .
- 2 Eseguire la ricerca all'interno dei sottomenu per selezionare la propria musica preferita.
- 3 Premere  per avviare la riproduzione.
  - Premere  per passare dalla pausa alla riproduzione.

## Organizzazione dei file musicali sull'unità GoGear Mix

L'unità GoGear Mix può archiviare centinaia di brani musicali. Per organizzare e semplificare la ricerca dei file musicali, l'unità GoGear Mix consente di suddividere i brani musicali in cartelle.

- 1 Quando il GoGear Mix è collegato alla porta USB del computer, aprire **Esplora risorse**.
- 2 Creare le cartelle all'interno della memoria di archiviazione di massa dell'unità GoGear Mix.
- 3 Trascinare i brani suddividendoli all'interno delle cartelle.

## Ricerca di un brano

Nel menu principale, selezionare  per accedere alla modalità musica. Il Digital Audio Player offre le seguenti opzioni di menu:

### [Tutti i brani]

- Brani in ordine alfabetico

### [Artisti]

- Artisti in ordine alfabetico
- Album in ordine alfabetico
- Elenco brani per album

### [Album]

- Album elencati in ordine alfanumerico
- Elenco brani per album

### [Sequenze]

- **[On-the-Go]**
- Elenco brani per sequenza



### Nota

- In alternativa è possibile selezionare  dal menu principale e trovare i file visualizzando le cartelle.

## 6 Radio

### Ascolto della radio FM

- 1 Dal menu principale, selezionare 
  - Il cavo delle cuffie funziona da antenna FM.

### Sintonizzazione manuale di una stazione radio

In modalità  è possibile sintonizzare manualmente una stazione radio:

- 1 Per cercare il canale successivo con un segnale forte, tenere premuto ▲ / ▼.
- 2 Per la regolazione ottimale della frequenza radio, premere brevemente ▲ / ▼.

### Sintonizzazione automatica di una stazione radio preimpostata

La funzione di sintonizzazione automatica del Digital Audio Player consente di trovare le stazioni radio e di salvarle su numeri preimpostati.

- 1 In modalità , selezionare **[Sintonizzazione automatica]**.
  - ↳ La radio effettua la sintonizzazione automatica delle stazioni radio e salva le frequenze come preimpostate.
  - ↳ Sono disponibili 20 stazioni preimpostate.
  - ↳ Per interrompere la sintonizzazione automatica, premere .
  - ↳ Per uscire dalla radio, tenere premuto  per 2 secondi.

### Riproduzione di una stazione radio preimpostata

- 1 In modalità , selezionare la stazione preimpostata.
- 2 Premere ▲ oppure ▼ per cambiare stazione.
- 3 Per cercare il segnale successivo con maggiore potenza, tenere premuto ▲ o ▼ per 2 secondi.
  - Per uscire dalla radio, tenere premuto  per 2 secondi.

#### Nota

- Per riprodurre le stazioni radio preimpostate, è necessario prima salvare queste stazioni come tali. (see 'Sintonizzazione automatica di una stazione radio preimpostata' on page 11)

# 7 RegISTRAZIONI

## RegISTRAZIONE dalla radio FM (solo su alcune versioni)

- 1 Dal menu principale, selezionare  > [Inizia registrazione radio FM].
  - Premere  per passare dalla pausa alla riproduzione.
- 2 Premere  per interrompere la riproduzione.
- 3 Premere  per salvare la registrazione o  per annullare l'operazione.
  - ↳ Le registrazioni vengono salvate sul lettore (formato nome file: FMRECXXX.WAV, dove XXX è il numero della registrazione generato automaticamente).



### Suggerimento

- Le registrazioni si trovano in [Libreria registrazioni] > [Radio FM].

## RegISTRAZIONE audio/voce

Di seguito viene riportata la procedura di registrazione audio/voce tramite il microfono incorporato (vedere la sezione **Panoramica** per scoprire la posizione del microfono):

- 1 Dal menu principale, selezionare  > [Inizia registrazione vocale].
  - Premere  per passare dalla pausa alla riproduzione.
- 2 Premere  per interrompere la riproduzione.

- 3 Premere  per salvare la registrazione o  per annullare l'operazione.
  - ↳ Le registrazioni vengono salvate sul lettore (formato nome file: VOICEXXX.WAV, dove XXX è il numero della registrazione generato automaticamente).



### Suggerimento

- Le registrazioni si trovano in [Libreria registrazioni] > [Voce].

## Ascolto delle registrazioni

1 Dal menu principale, selezionare . Ascolto delle registrazioni dalla radio FM\*:

- 1 Dal menu  selezionare [Libreria registrazioni] > [Radio FM].
- 2 Selezionare una registrazione.
- 3 Premere  per riprodurre la registrazione.



### Nota

- \* La funzione di registrazione dalla radio FM è disponibile solo su alcune versioni. Fare riferimento al menu su schermo del Digital Audio Player per conoscere le opzioni disponibili.

Ascolto di registrazione voce/audio:

- 1 Dal menu  selezionare [Libreria registrazioni] > [Voce].
- 2 Selezionare una registrazione.
- 3 Premere  per riprodurre la registrazione.

## Caricamento di registrazioni sul computer

- 1 Collegare il Digital Audio Player al computer (per istruzioni vedere la sezione **Collegamento**).

- 2 Sul computer, in **Esplora risorse** selezionare il Digital Audio Player.
- 3 Selezionare **Registrazioni > Voce o Radio FM**.
- 4 Copiare e incollare le registrazioni nella posizione desiderata sul computer.



#### Nota

- \* La funzione di registrazione dalla radio FM è disponibile solo su alcune versioni. Fare riferimento al menu su schermo del Digital Audio Player per conoscere le opzioni disponibili.

---

## Eliminazione delle registrazioni

Utilizzare un computer per eliminare le registrazioni dal Digital Audio Player:

- 1 Collegare il Digital Audio Player al computer (per istruzioni vedere la sezione **Collegamento**).
- 2 Sul computer, in **Esplora risorse** selezionare il Digital Audio Player.
- 3 Selezionare **Registrazioni > Voce o Radio FM**.
- 4 Selezionare le registrazioni da eliminare.
- 5 Sul computer, premere **Elimina**.  
↳ Le registrazioni selezionate vengono eliminate.



#### Nota

- \* La funzione di registrazione dalla radio FM è disponibile solo su alcune versioni. Fare riferimento al menu su schermo del Digital Audio Player per conoscere le opzioni disponibili.

---

## Utilizzo del Digital Audio Player per l'archiviazione di file di dati

L'unità Digital Audio Player può essere utilizzata per l'archiviazione di file di dati da portare con sé.

- 1 Collegare il Digital Audio Player al computer (per istruzioni, vedere la sezione **Collegamento e carica**).
- 2 Sul computer, in **Esplora risorse**, copiare i file di dati e incollarli nel Digital Audio Player.



#### Suggerimento

- Utilizzare il computer per trasferire i file di dati nuovamente sul computer o per eliminarli dal Digital Audio Player.

# 8 Impostazioni

Questa procedura descrive il metodo di ricerca e personalizzazione delle **Impostaz.**:

- 1 Premere ▲ / ▼ per selezionare un'opzione.
- 2 Premere ►|| per confermare la propria scelta e passare al livello successivo (se possibile).
- 3 Premere ↶ per tornare al livello precedente.
- 4 Tenere premuto ↶ per uscire dal menu **Impostaz.**

Nel menu  sono disponibili le seguenti opzioni:

Impostazioni	Menu delle opzioni	Menu delle opzioni secondarie
Modalità di riproduzione	Ripetizione	<ul style="list-style-type: none"><li>• Ripeti Off (impostazione predefinita)</li><li>• Ripeti 1</li><li>• Ripeti tutto</li></ul>
	Casuale	<ul style="list-style-type: none"><li>• Casuale Off (impostazione predefinita)</li><li>• Casuale tutti</li></ul>
Impostazioni audio	Equalizzatore	<ul style="list-style-type: none"><li>• Off (predefinito)</li><li>• Funk</li><li>• Hip hop</li><li>• Jazz</li><li>• Classico</li><li>• Techno</li><li>• Person.</li></ul>
	Limite volume	<ul style="list-style-type: none"><li>• Off (predefinito)</li><li>• Set</li></ul>
Impostazioni del display	Tema	<ul style="list-style-type: none"><li>• Nero (predefinito)</li><li>• Rosa</li><li>• Blue</li></ul>
	Timer spegn. schermo	<ul style="list-style-type: none"><li>• 40 sec. (impostazione predefinita)</li><li>• 50 sec.</li><li>• 60 sec.</li><li>• Sempre att.</li></ul>
	Ruota schermo	<ul style="list-style-type: none"><li>• 0° (impostazione predefinita)</li><li>• 180°</li></ul>

Lingua	<ul style="list-style-type: none"> <li>• English (impostazione predefinita)</li> <li>• Czech</li> <li>• Greek</li> <li>• German</li> <li>• Spanish</li> <li>• French</li> <li>• Italian</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Hungarian</li> <li>• Dutch</li> <li>• Norwegian</li> <li>• Polish</li> <li>• Portuguese</li> <li>• Portuguese (Brazilian)</li> <li>• Russian</li> <li>• Slovak</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Finnish</li> <li>• Swedish</li> <li>• Turkish</li> <li>• Simplified Chinese</li> <li>• Traditional Chinese</li> <li>• Japanese</li> <li>• Korean</li> <li>• Thai (solo versione 97)</li> </ul>
Informazioni	Capacità Spazio libero Versione firmware Modello Sito di assistenza		
Impost. predefinite	Ripristina impost. predefinite (i file non vengono modificati)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sì</li> <li>• No</li> </ul>	

## 9 Aggiornamento del Digital Audio Player

Il Digital Audio Player è controllato da un programma interno chiamato firmware. Dall'acquisto del Digital Audio Player, potrebbero rendersi disponibili versioni più recenti.

Il programma software **Philips Device Manager** può utilizzare le capacità del computer per verificare l'esistenza di eventuali aggiornamenti firmware disponibili su Internet.

Installare **Philips Device Manager** sul computer dal Digital Audio Player oppure scaricare l'ultima versione aggiornata da [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

### Nota

- I file musicali non sono interessati dagli aggiornamenti firmware.

- 5 Quando il display visualizza **Update completed** fare clic su **OK**.
- 6 Scollegare il Digital Audio Player dal computer.
  - ↳ Dopo l'aggiornamento firmware il Digital Audio Player si riavvia ed è pronto all'uso.

---

## Verifica manuale/aggiornamento del firmware

- 1 Verificare che il computer sia connesso a Internet.
- 2 Collegare il Digital Audio Player al computer (per istruzioni vedere la sezione **Collegamento e carica**).
- 3 Sul computer, selezionare **Start > Programmi > Philips Digital Audio Player > GoGear Mix Device Manager**, quindi avviare **Philips Device Manager**.
- 4 Fare clic su **Update**
  - ↳ **Philips GoGear Mix Device Manager** verifica la disponibilità di aggiornamenti e installa il nuovo firmware da Internet (qualora disponibile).

# 10 Risoluzione dei problemi

Se il GoGear Mix non funziona correttamente o il display si blocca, è possibile ripristinarlo senza perdere dati:

## Come si reimposta il GoGear Mix?

- Inserire la punta di una penna o di un altro oggetto appuntito nel foro di reset posto sulla base dell'unità GoGear Mix. Tenere premuto fino a quando il lettore non si spegne.
- Se l'opzione di ripristino non funziona, seguire i passaggi che spiegano come ripristinare l'unità GoGear Mix tramite **Philips Device Manager**:

- 1 Sul computer, selezionare **Start > Programmi > Philips Digital Audio Player > GoGear Mix > GoGear Mix Device Manager > Philips Device Manager**, quindi avviare **Philips Device Manager**.
- 2 Spegnerlo il GoGear Mix prima di continuare.
- 3 Tenere premuto il pulsante del volume **+** mentre si esegue il collegamento dell'unità GoGear Mix al computer.
- 4 Tenere premuto il pulsante fino a quando **Philips Device Manager** riconosce l'unità GoGear Mix e accede alla modalità di ripristino.
- 5 Sul computer, fare clic sul pulsante **Repair**, quindi **Philips Device Manager** per completare il processo di ripristino.
- 6 Quando il processo di ripristino è terminato, scollegare l'unità GoGear Mix dal computer.
- 7 Riavviare l'unità GoGear Mix.

# 11 Dati tecnici

---

## Alimentazione

Alimentazione: batteria interna ricaricabile da 250 mAh ai polimeri di ioni di litio  
Durata di riproduzione<sup>1</sup> (musica): 25 ore

---

## Software

Philips Device Manager: per il ripristino e l'aggiornamento

---

## Connettività

Auricolari con jack da 3,5 mm  
USB 2.0 ad alta velocità

---

## Audio

Separazione canali: 45 dB  
Risposta di frequenza: 80 - 18 kHz  
Potenza in uscita: 2 x 3 mW  
Rapporto segnale/rumore: > 84 dB

---

## Riproduzione audio

Formato di compressione:  
Velocità di trasmissione MP3: 8-320 kps e VBR  
Frequenze di campionamento MP3: 8, 11,025, 16, 22,050, 24, 32, 44,1, 48 kHz  
Velocità di trasmissione WMA (senza protezione): 5 - 192 kbps VBR  
Frequenze di campionamento WMA: 8, 11,025, 16, 22,050, 24, 32, 44,1, 48 kHz

---

## Supporti di memorizzazione

Capacità di memoria integrata<sup>2</sup>:  
SA1MXX02K da 2 GB Flash NAND  
SA1MXX04K da 4 GB Flash NAND  
SAMXX04WS da 4 GB Flash NAND  
SA1MXX08K da 8 GB Flash NAND

---

## Trasferimento di file musicali<sup>3</sup>

Trascinamento in Esplora risorse

---

## Display

LCD a colori da 128 x 64 pixel

---

## Nota

- <sup>1</sup> Le batterie ricaricabili possono essere ricaricate per un numero limitato di volte. La durata e i cicli di ricarica della batteria variano in base all'uso e alle impostazioni.
- <sup>2</sup> 1 GB = 1 miliardo di byte; la capacità di archiviazione disponibile è inferiore. La capacità di memoria totale potrebbe non essere disponibile in quanto parte della memoria è destinata al lettore. La capacità di memorizzazione si basa su una durata di 4 minuti per brano e codifica MP3 a 128 kbps.
- <sup>3</sup> La velocità di trasferimento dipende dal sistema operativo e dalla configurazione software.

---

## Requisiti di sistema

- Windows® XP / 2000 / Vista
- Processore Pentium III 800 MHz o superiore
- 128 MB di RAM
- 500 MB di spazio libero sull'hard disk
- Connessione a Internet
- Microsoft® Internet Explorer 6.0 o versioni successive
- Porta USB

---

## File musicali supportati

L'unità GoGear Mix supporta i seguenti file musicali:

- MP3
- WMA senza protezione

# 12 Indice

---

## B

Batterie , 7

---

## P

Protezione , 9

---

## S

Smaltimento 4

---

## V

Volume , 6

# 13 Glossario

---

## D

### **Decibel (dB)**

Un'unità di misura utilizzata per esprimere la differenza relativa nella potenza o nell'intensità del suono.

---

## F

### **FM (modulazione di frequenza)**

Nella trasmissione radio, si tratta di un metodo di modulazione per il quale la frequenza della tensione portante viene modificata in base alla frequenza della tensione di modulazione.

---

## L

### **LCD (display a cristalli liquidi)**

È probabilmente il modo più comune per mostrare informazioni visive su apparecchiature elettroniche diverse dai computer.

---

## M

### **MP3**

Un formato di file con un sistema di compressione dei dati audio. MP3 è l'abbreviazione di Motion Picture Experts Group 1 (o MPEG-1) Audio Layer 3. Con il formato MP3, un CD-R o CD-RW può contenere fino a 10 volte più dati di un normale CD.

---

## S

### **Shuffle**

Una funzione che riproduce i file audio (brani) in ordine casuale.

---

## V

### **Volume**

Volume è il termine utilizzato più comunemente per specificare il controllo dell'intensità relativa dei suoni. Indica anche la funzione di molti dispositivi elettronici che serve a controllare l'intensità sonora.

---

## W

### **WMA (Windows Media Audio)**

Un formato audio di proprietà di Microsoft, che fa parte della tecnologia Microsoft Windows Media. Comprende strumenti Microsoft Digital Rights Management e la tecnologia di codifica Windows Media Video e Windows Media Audio.

